

大公報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong

號六十八百九千七第
號二四三第路尼街香港
七至一八七五七 機話電
港幣五毫售每 張三紙出日今
印司公限有務印利有港香

DIAMOND DIAMOND DIAMOND
千里饋贈意
鑽石表心思



鑽石牌手表
上海優質產品
總代理：新申企業有限公司

就是人使用
得最久和最
廣泛的食品
和藥品之
一。經化學
驗和長期使
用證明，用
安眠藥作食
品防腐劑，
對人體無害
，對動物無
害。對植物
無害。對水
無害。對土
無害。對空
氣無害。對
陽光無害。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。

就是人使用
得最久和最
廣泛的食品
和藥品之
一。經化學
驗和長期使
用證明，用
安眠藥作食
品防腐劑，
對人體無害
，對動物無
害。對植物
無害。對水
無害。對土
無害。對空
氣無害。對
陽光無害。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。

就是人使用
得最久和最
廣泛的食品
和藥品之
一。經化學
驗和長期使
用證明，用
安眠藥作食
品防腐劑，
對人體無害
，對動物無
害。對植物
無害。對水
無害。對土
無害。對空
氣無害。對
陽光無害。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。

就是人使用
得最久和最
廣泛的食品
和藥品之
一。經化學
驗和長期使
用證明，用
安眠藥作食
品防腐劑，
對人體無害
，對動物無
害。對植物
無害。對水
無害。對土
無害。對空
氣無害。對
陽光無害。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。

就是人使用
得最久和最
廣泛的食品
和藥品之
一。經化學
驗和長期使
用證明，用
安眠藥作食
品防腐劑，
對人體無害
，對動物無
害。對植物
無害。對水
無害。對土
無害。對空
氣無害。對
陽光無害。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。

就是人使用
得最久和最
廣泛的食品
和藥品之
一。經化學
驗和長期使
用證明，用
安眠藥作食
品防腐劑，
對人體無害
，對動物無
害。對植物
無害。對水
無害。對土
無害。對空
氣無害。對
陽光無害。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。

就是人使用
得最久和最
廣泛的食品
和藥品之
一。經化學
驗和長期使
用證明，用
安眠藥作食
品防腐劑，
對人體無害
，對動物無
害。對植物
無害。對水
無害。對土
無害。對空
氣無害。對
陽光無害。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。

就是人使用
得最久和最
廣泛的食品
和藥品之
一。經化學
驗和長期使
用證明，用
安眠藥作食
品防腐劑，
對人體無害
，對動物無
害。對植物
無害。對水
無害。對土
無害。對空
氣無害。對
陽光無害。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。

就是人使用
得最久和最
廣泛的食品
和藥品之
一。經化學
驗和長期使
用證明，用
安眠藥作食
品防腐劑，
對人體無害
，對動物無
害。對植物
無害。對水
無害。對土
無害。對空
氣無害。對
陽光無害。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。

就是人使用
得最久和最
廣泛的食品
和藥品之
一。經化學
驗和長期使
用證明，用
安眠藥作食
品防腐劑，
對人體無害
，對動物無
害。對植物
無害。對水
無害。對土
無害。對空
氣無害。對
陽光無害。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。
安眠藥在食
品中，能保
持百分之九
十的營養。在
藥品中，能
保持百分之
九十的藥效。

全國紀念辛亥革命 籌備就緒規模空前

鄧穎超主持籌委會 屈武作報告

【本報北京五日電】辛亥革命七十週年紀念籌備委員會，於今日下午舉行第二次全體會議，由鄧穎超主持，屈武作報告。報告中，回顧了辛亥革命的經過，並強調了紀念活動的重要性。會議決定，全國各地將同時舉行各種形式的紀念活動，包括講座、展覽、演出等。此外，還將出版紀念文集，並舉行全國性的學術研討會。會議最後，由鄧穎超致詞，勉勵各界人士積極參與，共同為國家的繁榮和民族的團結而努力。

高舉孫中山的旗幟 努力實現祖國統一

【本報北京五日電】在武漢舉行的全國紀念辛亥革命籌備委員會第二次全體會議上，代表們一致通過了《高舉孫中山的旗幟，努力實現祖國統一》的決議。決議指出，孫中山先生是中國民主革命的偉大領袖，他的革命精神是我們永遠的榜樣。在當前形勢下，我們必須高舉孫中山先生的旗幟，團結全國人民，為實現國家的統一和民族的解放而奮鬥到底。決議還強調，要加強對青年一代的教育，讓他們了解孫中山先生的革命事蹟，繼承他的革命遺志。

美前駐華大使表示 歡迎北京對台方案

【本報北京五日電】美國前駐華大使、現任美國國務院亞太事務助理國務卿的蔡伯齡，於今日抵達北京，並表示歡迎北京方面提出的對台方案。蔡伯齡在抵達機場時表示，他對中國在維護國家統一和民族團結方面所作出的努力表示欽佩。他認為，北京提出的對台方案是符合中國利益的，也是符合國際社會的公義的。他還表示，美國將繼續支持中國政府維護國家主權和領土完整的立場。

蔣經國生母結拜姐妹 盼蔣回國奉養終老

【本報北京五日電】蔣經國的生母、現居台灣的蔣王太夫人，於今日抵達北京，並與蔣經國的生母結拜姐妹。蔣王太夫人在抵達機場時表示，她很高興能來到北京，並與蔣經國的生母結拜姐妹。她還表示，她希望蔣經國能早日回國，與她一起生活。蔣經國的生母在機場迎接了蔣王太夫人，並與她擁抱。兩人的重逢，引起了媒體的廣泛關注。

美兩銀行減息 大通銀行宣佈減至九厘

【本報紐約五日電】美國大通銀行（Citicorp）今日宣佈，將其存款利率減至九厘。這是大通銀行自一九八一年以來首次調低利率。大通銀行表示，調低利率是為了響應聯邦儲備局的政策，並保持其競爭力。此外，大通銀行還宣佈，將調低其貸款利率。這一舉措引起了金融市場的關注。

蔡伯齡攜女抵京 雷潔瓊設宴歡迎

【本報北京五日電】美國前駐華大使蔡伯齡，於今日攜其長女抵達北京。雷潔瓊女士為歡迎蔡伯齡一行，特別設宴款待。宴會上，雷潔瓊女士向蔡伯齡一行介紹了當前的中國形勢，並表達了對蔡伯齡一行的歡迎。蔡伯齡女士對中國的發展表示讚賞，並表示她很高興能來到北京。

黃華昨談國際形勢 指出舊的危機未消除新的熱點在增加

【本報北京五日電】國務院副總理黃華，於今日下午在人民大會堂舉行座談會，與各界人士就國際形勢交換意見。黃華在座談會上指出，當前國際形勢依然複雜，舊的危機尚未完全消除，新的熱點不斷增加。他強調，中國將繼續堅持和平外交政策，維護國家的獨立和主權。黃華還表示，中國將加強與各國的友好合作，為世界的和平與發展作出貢獻。

中日圍棋比賽 日選手五勝六負

【本報北京五日電】中日圍棋比賽，於今日圓滿結束。日本隊選手在五場比賽中獲勝，而中國隊選手則以六場比賽告負。此次比賽吸引了眾多圍棋愛好者的關注，並取得了圓滿的成功。比賽期間，雙方選手展現了高超的棋藝，給觀眾留下了深刻的印象。

李富榮談「乒乓外交」 願為統一一大業出力

【本報北京五日電】中國乒乓球協會主席李富榮，於今日表示，他願意為國家的統一事業貢獻力量。李富榮表示，乒乓球作為中國的國球，具有廣泛的國際影響力。他認為，通過「乒乓外交」，可以加強中國與世界各國的友好關係，為國家的統一創造有利條件。李富榮還表示，他將繼續致力於推廣乒乓球運動，提高中國乒乓球水平。

訪馮玉祥之女馮弗伐

【本報北京五日電】記者今日訪問了馮玉祥將軍的女兒馮弗伐。馮弗伐在採訪中表示，她對父親的革命事蹟表示欽佩，並表示她將繼承父親的遺志，為國家的發展而努力。馮弗伐還談到了她對當前形勢的看法，並表示她將繼續關注國家的發展。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

泰大副部長訪華 商加學術交流

【本報北京五日電】泰國大學副部長一行，於今日抵達北京，並與中國有關部門商談學術交流事宜。泰國大學副部長表示，泰國大學一直致力於學術研究，並希望與中國大學加強合作。他還表示，泰國大學將派遣學生來中國留學，並邀請中國學者來泰國講學。

工業總會函各大銀行 盼給製造業16厘貸款

港元疲弱，通脹有增無已，要解決經濟困境，只有切實援助製造業，擴大出口，增加外匯，減縮收支差額。

【本報訊】香港工業總會昨日致函各大銀行，懇請他們考慮給予製造業十六厘的特種貸款。該會表示，目前港元疲弱，通脹有增無已，要解決經濟困境，只有切實援助製造業，擴大出口，增加外匯，減縮收支差額。該會並建議，銀行應將製造業貸款利率由目前的二十厘減至十六厘，以減輕製造業的負擔。該會並表示，製造業是香港的經濟命脈，如果製造業不景氣，香港的經濟將會陷入困境。因此，銀行應給予製造業特種貸款，以幫助製造業渡過難關。

港澳各界紀念辛亥革命 昨在新光舉辦文藝晚會

粵民團體等演出歌頌辛亥革命節目

【本報訊】為紀念辛亥革命七十周年，香港各界昨日在新光戲院舉辦文藝晚會。晚會由香港各界聯合籌備委員會主辦，粵民團體等演出歌頌辛亥革命的節目。晚會節目豐富多彩，包括歌頌辛亥革命的歌曲、舞蹈、劇目等。晚會氣氛熱烈，觀眾踴躍參加。晚會所得款項將全部撥充辛亥革命紀念基金，以支持香港的各項建設。

道報社新中及社華新 案方一統談士人港香

【本報訊】香港新華社及新中國社昨日就統一方案問題進行談話。新華社代表表示，統一方案應以和平方式進行，不應採取武力。新中國社代表表示，統一方案應以維護國家主權為前提，不應損害國家利益。雙方就統一方案問題達成共識，認為統一方案應以和平方式進行，不應採取武力。雙方並就統一方案問題進行進一步的磋商。

香港粵佳企業有限公司 廣東省糧油進出口分公司合辦

參加辦法：
(一)參加次數不限，參加次數越多中獎機會越高。將孔雀牌即食米粉袋(個數不限)放入信封內，並寫上姓名、地址寄廣州市東風路774號廣東省糧油進出口分公司收，並註明「孔雀牌」即食米粉抽獎活動字樣。
(二)港澳居民亦歡迎參加港澳居民如中獎，可由本人或委託國內親友在廣州領獎。
(凡廣東省糧油進出口分公司、香港粵佳企業有限公司職員及家屬，均不准參加，以示公允)。



獎品：
頭獎一名：進口摩托車一部
二獎二名：各得十四吋進口彩色電視機一部
三獎三名：各得立體聲收音機一部
四獎四名：各得廿六吋單車一部
入圍獎五百名：各得風筒一個
抽獎日期：一九八一年十一月二十日
抽獎地點：廣州市友誼劇院



白賴恩談新港督
說很快將會宣佈

【本報訊】據悉，英國駐港總領事白賴恩昨日表示，新港督的任命將在近期內宣佈。白賴恩表示，新港督的任命將是一個重大的決定，將會對香港的未來產生深遠的影響。他並表示，新港督的任命將會是一個公開的過程，將會得到公眾的廣泛關注。

團展商北湖 報本問訪昨

【本報訊】昨日，湖北省對外貿易展覽團在廣州舉行新聞發布會。該團負責人表示，該團此次來港，是為了向香港各界介紹湖北省的經濟發展情況，並尋求與香港各界的合作機會。他並表示，湖北省的經濟發展情況良好，具有巨大的發展潛力，歡迎香港各界來省投資。

木屋居聯函水務署 盼豁免木屋區制水

指出居民輪水困難 更擔心火警時無水

【本報訊】木屋區居民聯誼會昨日致函水務署，要求豁免木屋區制水。聯誼會表示，木屋區居民生活困難，如果實施制水，將會對居民的生活造成嚴重的影響。聯誼會並表示，木屋區居民在火警時無水可用，將會對居民的生命財產安全造成威脅。因此，聯誼會要求水務署豁免木屋區制水，以保障居民的生活安全。

木屋區應放長喉

【本報訊】有關當局昨日表示，木屋區應放長喉，以保障居民的生活安全。當局表示，木屋區居民生活困難，如果實施制水，將會對居民的生活造成嚴重的影響。當局並表示，木屋區居民在火警時無水可用，將會對居民的生命財產安全造成威脅。因此，當局要求木屋區放長喉，以保障居民的生活安全。

香港買單 國內提貨 上海製造 性能可靠 零件充足



東海 SM750型 三輪邊斗摩托車
幸福 250型 兩輪摩托車
廣東省信託投資公司聯合經營
經銷處：納龍貿易有限公司
香港干諾道西20-22號1601-1602室
電話：5-498360 5-498313
代理處：華潤公司
代銷處：文匯貿易服務有限公司
香港門市部：灣仔道225號 電話：5-729537
九龍門市部：大埔道42號 電話：3-819164

水務署長昨表示 將保證食水清潔

【本報訊】水務署長昨日表示，水務署將保證食水清潔。署長表示，水務署將加強對食水質量的監控，確保食水清潔衛生。署長並表示，水務署將加強對水庫的保護，防止水庫受到污染。署長並表示，水務署將加強對水管的維修，防止水管漏水。署長並表示，水務署將加強對水質的檢測，確保食水清潔衛生。

回鄉贈親友·方便又實惠

香港購券，國內提貨，既可自帶，亦可郵寄，不限數量，手續簡便，歡迎訂購。
國貨公司及代理商有售
憑券到廣州提貨
30包裝孔雀牌即食米粉一盒每盒售港幣\$30元
提貨地點：廣州市大同路二十號廣東省糧油進出口分公司門市部
出口分公司門市部
香港總經理：粵佳企業有限公司 電話：5-455535 5-411018

| 電視機 | | 進口稅率50% |
|-------------------------|----|----------|
| 品名及規格 | 單位 | 海關估價 |
| (一)電視機 | | |
| 彩色電視機：12"-15" (顯像管尺碼) | 架 | 900.00 |
| 16"-18" (顯像管尺碼) | 架 | 1,200.00 |
| 19"-24" (顯像管尺碼) | 架 | 1,700.00 |
| 25"-27" (顯像管尺碼) | 架 | 2,200.00 |
| 黑白電視機：12"-15" (顯像管尺碼) | 架 | 500.00 |
| 16"-18" (顯像管尺碼) | 架 | 700.00 |
| 19"-24" (顯像管尺碼) | 架 | 900.00 |
| (二)電視收音機組合機 | | |
| 電視、收音二合一機：黑白(10"及以下) | 架 | 400.00 |
| (三)電視、收音、錄音聯合機 | | |
| 電視、收音、錄音三合一機：彩色(10"及以下) | 架 | 600.00 |
| 黑白(10"及以下) | 架 | 400.00 |
| (四)電視機附件、附件 | | |
| 彩色顯像管：12"-15" | 隻 | 360.00 |
| 16"-18" | 隻 | 480.00 |
| 19"-24" | 隻 | 680.00 |
| 25"-27" | 隻 | 880.00 |
| 注：彩色顯像管按整機40%估價。 | | |
| 黑白顯像管：12"-15" | 隻 | 100.00 |
| 16"-18" | 隻 | 140.00 |
| 19"-24" | 隻 | 180.00 |
| 注：黑白顯像管按整機20%估價。 | | |

| 手提式立體聲收音、錄音機 | | 進口稅率50% |
|------------------------|------|---------------|
| 牌名及型號 | 海關估價 | 每架估價 |
| 'AIWA'愛華 | | |
| SC-50 | | CS-880 |
| TPR-985,990/H | | CS-770 |
| 'AKAI'雅佳 | | |
| AJ-520S,530FS | | |
| 'GRUNDIG'根德 | | |
| C-8800,9000 | | RR-1040 |
| RR-800,900 | | |
| 'HITACHI'日立 | | |
| TRK-8801,9050/W | | |
| TRK-9140/N,9150 | | |
| 'JVC'星牌 | | |
| RC-838/W | | |
| RC-M75R,M80R | | |
| 'MARANTZ'馬蘭士 | | |
| CRS-6800,6810 | | PMS-7000 |
| | | CRS-7810,8000 |
| 'NATIONAL'樂聲 | | |
| RA-6700 | | |
| RS-4360DFT | | |
| RX-5530,5599 | | |
| RX5600,5700 | | |
| SG-6500R,6700 | | |
| 'PIONEER'先鋒 | | |
| SK-61F | | SK-71F-95F |
| 'SANYO'三洋 | | |
| M-X920/K | | |
| M9998K,M9999K | | |
| 'SHARP'聲寶 | | |
| CF-515Z,555X | | GF-7775 |
| GF-666Z | | |
| GF-9595,9696 | | |
| 'SILVER'銀星 | | |
| | | SR-8000,8800 |
| 'SONY'新力 | | |
| CF-580,CF5-100,CF5-F55 | | |
| 'SUPERSCOPE'超霸 | | |
| CRS-4503S | | |
| 'TOSHIBA'東芝 | | |
| | | RT-S893S,9135 |

| 錄音機、收音錄音機 | | 進口稅率50% |
|--|----|---------|
| 品名及規格 | 單位 | 海關估價 |
| 錄音機及其附件、附件 | | |
| 微型卡式錄音機(MICRO CASSETTE RECORDER) | 架 | 300.00 |
| 立體聲小型播放機(STEREO CASSETTE PLAYER) | 架 | 300.00 |
| (用耳機收聽) | | |
| 手提式錄音機(不分牌名、型號) | 架 | 100.00 |
| 注：大型落地式(帶帶卡式錄音帶等)另估 | | |
| 馬達 | 隻 | 20.00 |
| 錄放磁頭、抹音頭 | 隻 | 10.00 |
| 收音、錄音聯合機 | | |
| 收音、錄音座(二合一)帶音響一對(較好) | 架 | |
| 如：'AKAI' SG-3500 | | |
| 'NATIONAL' SG-1800,1900,2800,3800,3900 | | |
| 'PIONEER' KH-818,MS-410,510,810 | | |
| 收音、錄音座(二合一)帶音響一對(一般) | 架 | 600.00 |
| 手提式單喇叭加100元錄音機：單聲道(每增多一個喇叭加100元) | 架 | 250.00 |
| 手提式兩喇叭立體聲收音、錄音機 | 架 | 400.00 |
| 手提式四喇叭立體聲收音、錄音機(一般) | 架 | 600.00 |

| 電子計算機 | | 進口稅率20% |
|-------------------------------|----|---------|
| 品名及規格 | 單位 | 海關估價 |
| 電子計算器 | | |
| 袖珍式程序型電子計算器(PROGRAMMABLE) | | |
| (有插卡設備的)：如 | | |
| 'SHARP'HP-65,67 | | |
| 'TAXASTI'59 | | |
| 袖珍式程序型電子計算器(PROGRAMMABLE) | | |
| (無插卡設備的)：如 | | |
| 'CASIO'FX-501,FX-502P(連接器) | | |
| 'H&P'HP-23E | | |
| 'TEXASTI'58(有主程序庫組件) | | |
| 袖珍式程序型電子計算器(PROGRAMMABLE) | | |
| (無插卡設備的)：如 | | |
| 'SANYO'CZ-0911PC | | |
| 'TEXASTI'55 | | |
| 座台式'P'型電子計算器(小型10位數，每架200元) | 架 | 150.00 |
| 座台式DESKY電子計算器(便攜型座台式，每架100元) | 架 | 300.00 |
| 袖珍式函數型電子計算器(SCIENTIFIC)(三角函數) | 架 | 100.00 |
| 袖珍式簡易型電子計算器(帶有音響、電子遊戲) | 架 | 100.00 |
| 袖珍式簡易型電子計算器(包括光能型SOLAR) | 架 | 50.00 |
| 注：1.除另有註明的外，不分牌名、位數、國別。 | | |
| 2.附有計時器的(數字式的鐘表或按時表) | | |
| 不另加價。 | | |

高提稅口進器電類三 好良遍普應反客鄉回

客私走擊打兼品產內國障保可為認 鬧吵稅因客旅有未來日十開海圳深

【本報訊】深、港、澳三地，因電器進口稅率提高，引起回鄉客不滿，紛紛向海關投訴，要求退稅。據悉，回鄉客在回鄉途中，常因電器進口稅率提高，而向海關投訴，要求退稅。海關方面則表示，稅率提高是根據國家政策，回鄉客應予以理解。

招商局發展部經理梁鴻坤透露 蛇口擬組財務公司辦外匯 若干外資銀行洽設辦事處

【本報訊】招商局發展部經理梁鴻坤昨日透露，蛇口工業區擬組財務公司，辦理外匯業務。此外，若干外資銀行亦已洽設辦事處。梁經理表示，蛇口工業區發展迅速，金融服務需求量大，擬組財務公司，以滿足需要。

投資企業已逾廿項 金額達十多億港元

外資認為在蛇口設廠條件較佳信用亦好

【本報訊】據招商局發展部經理梁鴻坤表示，目前已有超過二十項投資企業，金額達十多億港元。外資認為在蛇口設廠條件較佳，信用亦好。梁經理指出，蛇口工業區環境優美，交通便利，是投資的理想地點。

美國舊金山女市長 在港談訪上海收穫 希望中美越洋攜手成為好朋友

【本報訊】美國舊金山女市長昨日在港談訪上海收穫，希望中美越洋攜手成為好朋友。市長表示，此次訪問收穫良多，對上海的發展表示讚賞，並希望中美兩國能進一步加強合作。

業告廣港香 慶國祝歡聯

祝慶有亦會公安南

【本報訊】香港各界昨日舉行聯歡會，慶祝國慶。會中並祝慶有亦會公安南。各界代表在會上致詞，祝賀祖國繁榮昌盛，並表示將繼續為香港的繁榮穩定作出貢獻。

買舖被爽約 上訴庭判令賠償五萬

【本報訊】一名男子因買舖被爽約，上訴庭判令賠償五萬。該男子表示，其與賣家達成協議，但賣家卻在最後一刻反悔，導致其損失慘重。法院最終判決賣家賠償五萬元。

的士商欠債一億元 夫婦兩人申請破產

【本報訊】一對夫婦因的士商欠債一億元，申請破產。據悉，該夫婦經營的的士生意因管理不善，導致負債累累，最終不得不申請破產。法院已受理其破產申請。

四匪劫青衣廠主 事主被劫去七萬四千

【本報訊】四名匪徒昨日劫走青衣廠主，事主被劫去七萬四千。警方接報後迅速展開調查，並已逮捕了部分涉案人員。目前，警方正全力追緝餘下匪徒，並尋找贖金。

招商局發展部經理梁鴻坤透露 蛇口擬組財務公司辦外匯 若干外資銀行洽設辦事處

投資企業已逾廿項 金額達十多億港元

買舖被爽約 上訴庭判令賠償五萬

的士商欠債一億元 夫婦兩人申請破產

四匪劫青衣廠主 事主被劫去七萬四千

業告廣港香 慶國祝歡聯

美國舊金山女市長 在港談訪上海收穫

高提稅口進器電類三 好良遍普應反客鄉回

招商局發展部經理梁鴻坤透露 蛇口擬組財務公司辦外匯

投資企業已逾廿項 金額達十多億港元

買舖被爽約 上訴庭判令賠償五萬

道報新 案方一

【本報訊】一項由新道報主辦的「第一方案」活動，旨在為有需要的人士提供法律援助。活動內容包括法律諮詢、法律講座等，歡迎各界人士參加。

參加辦法：
(一)參加次數不限，參加次數越多中獎機會越高。將孔雀牌即食米粉膠袋(個數不限)放入信封內，並寫上姓名、地址、電話、公司收，並註明「孔雀牌即食米粉抽獎活動」字樣。

(二)港澳居民亦歡迎參加。本人或委託國內親友在廣州領獎。(凡廣東省糧油進出口分公司、香港粵佳企業有限公司職員及家屬，均不准參加，以示公允)。

【本報訊】香港中華總商會昨日舉行秋季工商研討會，由會長主持，討論當前經濟形勢及商會工作。會中並有專家學者發言，分析市場趨勢，為會員提供參考。

【本報訊】香港中華總商會昨日舉行秋季工商研討會，由會長主持，討論當前經濟形勢及商會工作。會中並有專家學者發言，分析市場趨勢，為會員提供參考。

【本報訊】香港中華總商會昨日舉行秋季工商研討會，由會長主持，討論當前經濟形勢及商會工作。會中並有專家學者發言，分析市場趨勢，為會員提供參考。

【本報訊】香港中華總商會昨日舉行秋季工商研討會，由會長主持，討論當前經濟形勢及商會工作。會中並有專家學者發言，分析市場趨勢，為會員提供參考。

【本報訊】香港中華總商會昨日舉行秋季工商研討會，由會長主持，討論當前經濟形勢及商會工作。會中並有專家學者發言，分析市場趨勢，為會員提供參考。

【本報訊】香港中華總商會昨日舉行秋季工商研討會，由會長主持，討論當前經濟形勢及商會工作。會中並有專家學者發言，分析市場趨勢，為會員提供參考。

【本報訊】香港中華總商會昨日舉行秋季工商研討會，由會長主持，討論當前經濟形勢及商會工作。會中並有專家學者發言，分析市場趨勢，為會員提供參考。

【本報訊】香港中華總商會昨日舉行秋季工商研討會，由會長主持，討論當前經濟形勢及商會工作。會中並有專家學者發言，分析市場趨勢，為會員提供參考。

【本報訊】香港中華總商會昨日舉行秋季工商研討會，由會長主持，討論當前經濟形勢及商會工作。會中並有專家學者發言，分析市場趨勢，為會員提供參考。

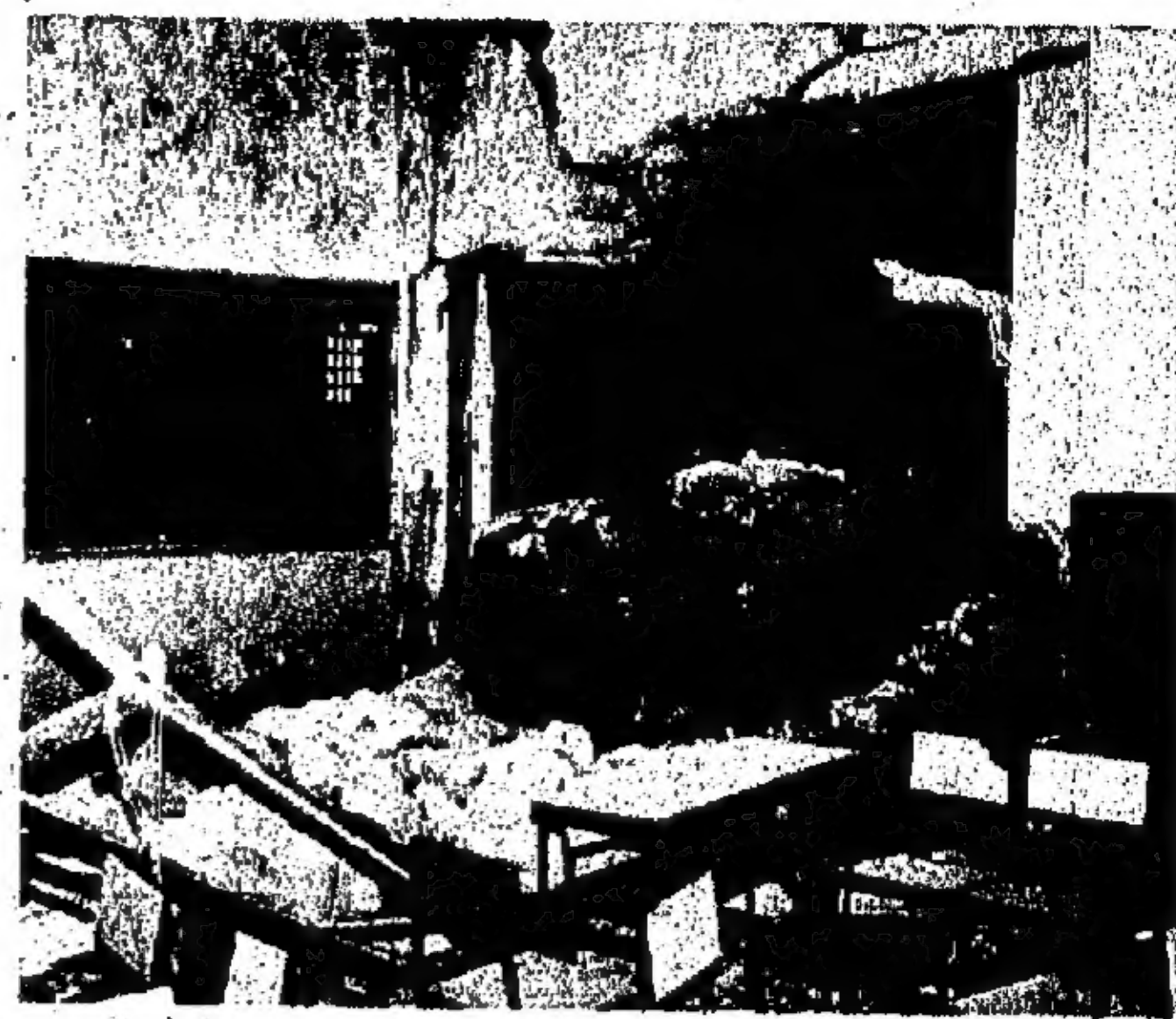
【本報訊】香港中華總商會昨日舉行秋季工商研討會，由會長主持，討論當前經濟形勢及商會工作。會中並有專家學者發言，分析市場趨勢，為會員提供參考。

【本報訊】香港中華總商會昨日舉行秋季工商研討會，由會長主持，討論當前經濟形勢及商會工作。會中並有專家學者發言，分析市場趨勢，為會員提供參考。

蝴蝶谷新村發生險劇

五噸巨石昨滾入課室

衛民學校明停課一天



昨日下午，五噸重的巨石，從山坡上滾下，直向衛民學校課室。幸無人受傷，幸無人受傷，幸無人受傷。

粵考古團兩成員在港演講

深圳馬壩茅崗等地

先後發現考古遺址

【本報訊】廣東省考古研究所兩成員，日前在港演講，介紹該所最近在深圳馬壩、茅崗等地先後發現的考古遺址。

安徽黃梅戲劇團

短期內來港演出

【本報訊】安徽黃梅戲劇團，將於短期內來港演出，劇目有《天仙配》、《女驀郎》、《打漁殺家》等。

獨稿

除夕放煙花

居民飽眼福

【本報訊】除夕之夜，香港各區居民，均飽眼福，欣賞煙花。據悉，今年煙花燃放時間較往年為長，且煙花種類繁多，色彩繽紛，深受市民歡迎。

【本報訊】除夕之夜，香港各區居民，均飽眼福，欣賞煙花。據悉，今年煙花燃放時間較往年為長，且煙花種類繁多，色彩繽紛，深受市民歡迎。

巴士小輪今日加班

方便居民登高掃墓

【本報訊】為方便居民在清明節期間登高掃墓，巴士及小輪公司今日將增加班次。據悉，清明節期間，市民多往郊外掃墓，交通較為繁忙，增加班次可減輕交通壓力。

扣留張瑞華手錶事

拱北海關來函作答

【本報訊】關於日前扣留張瑞華手錶一事，拱北海關昨日來函作答。據悉，海關人員在檢查時發現手錶內藏有違禁品，故予以扣留，現正進一步調查中。

九男子不准保釋

疑綁架廣告案

【本報訊】九名涉嫌綁架廣告案的男子，昨日被法院裁定不准保釋。法官在判詞中指出，該名男子涉嫌綁架他人，情節嚴重，必須予以嚴懲。

高提已額稅免俸薪

還退見不欺稅付預

【本報訊】高提已額稅免俸薪，還退見不欺稅付預。據悉，該名男子因涉嫌逃稅，被稅務局追討，現已繳納稅款，並獲得退稅。

讀者信箱

讀者信箱：歡迎讀者來信，我們將竭誠為您服務。如有任何建議或投訴，請隨時與我們聯繫。

司棋爭的甚麼？

司棋爭的甚麼？阿凱。這是一個關於爭執與和解的故事，探討了人與人之間的關係與矛盾。

司棋爭的甚麼？阿凱。這是一個關於爭執與和解的故事，探討了人與人之間的關係與矛盾。

旅遊廣告大

報旅遊部可為讀者報名

【本報訊】旅遊部為方便讀者，特設旅遊廣告大，歡迎讀者來報社報名參加。該廣告大將為讀者提供豐富的旅遊資訊，包括機票、酒店、簽證等。

中山渡假村

特產珍脆肉鮑魚宴

【本報訊】中山渡假村特產珍脆肉鮑魚宴，將於近日舉行。該宴會將展示多種珍貴食材，包括鮑魚、魚翅、燕窩等，為賓客提供一場美食盛宴。

美地旅行社

接受預訂十月月份酒店及機票

【本報訊】美地旅行社接受預訂十月月份酒店及機票。該社將為客戶提供優質的服務，包括酒店預訂、機票購買、簽證辦理等。

遨遊萬里

北京直航七天豪華團

【本報訊】遨遊萬里北京直航七天豪華團，將於近日出發。該團將為客戶提供舒適的飛行體驗，並安排豐富的旅遊行程。

ATC 旅遊中

ATC 旅遊中：提供多種旅遊套餐，包括機票、酒店、簽證等。歡迎客戶來電諮詢。

深圳市筆架山銀湖

【本報訊】深圳市筆架山銀湖，風景優美，空氣清新。是休閒度假、親近自然的絕佳去處。

旅遊廣告大

旅遊廣告大：為讀者提供豐富的旅遊資訊，包括機票、酒店、簽證等。歡迎讀者來報社報名參加。

中山渡假村

中山渡假村：提供多種旅遊套餐，包括機票、酒店、簽證等。歡迎客戶來電諮詢。

回國醫療

健康檢查

【本報訊】回國醫療健康檢查，為海外華人提供專業的醫療服務。該服務包括健康檢查、疾病診斷、治療建議等。

星馬旅行社

星馬七天 \$2290

【本報訊】星馬旅行社星馬七天 \$2290，為客戶提供優質的旅遊服務。該行程包括星洲、馬六甲、吉隆坡等地。

東信旅行社

承辦江山名城西南遊

【本報訊】東信旅行社承辦江山名城西南遊，為客戶提供豐富的旅遊行程。該行程包括江山、名城、西南等地。

星馬旅行社

星馬七天 \$2290

【本報訊】星馬旅行社星馬七天 \$2290，為客戶提供優質的旅遊服務。該行程包括星洲、馬六甲、吉隆坡等地。

德運旅遊企業公司

德運旅遊企業公司：提供多種旅遊套餐，包括機票、酒店、簽證等。歡迎客戶來電諮詢。

東信旅行社

東信旅行社：提供多種旅遊套餐，包括機票、酒店、簽證等。歡迎客戶來電諮詢。

星馬旅行社

星馬旅行社：提供多種旅遊套餐，包括機票、酒店、簽證等。歡迎客戶來電諮詢。

星馬旅行社

星馬旅行社：提供多種旅遊套餐，包括機票、酒店、簽證等。歡迎客戶來電諮詢。

星馬旅行社

星馬七天 \$2290

【本報訊】星馬旅行社星馬七天 \$2290，為客戶提供優質的旅遊服務。該行程包括星洲、馬六甲、吉隆坡等地。

星馬旅行社

星馬七天 \$2290

【本報訊】星馬旅行社星馬七天 \$2290，為客戶提供優質的旅遊服務。該行程包括星洲、馬六甲、吉隆坡等地。

星馬旅行社

星馬七天 \$2290

【本報訊】星馬旅行社星馬七天 \$2290，為客戶提供優質的旅遊服務。該行程包括星洲、馬六甲、吉隆坡等地。

星馬旅行社

星馬七天 \$2290

【本報訊】星馬旅行社星馬七天 \$2290，為客戶提供優質的旅遊服務。該行程包括星洲、馬六甲、吉隆坡等地。

星馬旅行社

星馬旅行社：提供多種旅遊套餐，包括機票、酒店、簽證等。歡迎客戶來電諮詢。

星馬旅行社

星馬旅行社：提供多種旅遊套餐，包括機票、酒店、簽證等。歡迎客戶來電諮詢。

星馬旅行社

星馬旅行社：提供多種旅遊套餐，包括機票、酒店、簽證等。歡迎客戶來電諮詢。

星馬旅行社

星馬旅行社：提供多種旅遊套餐，包括機票、酒店、簽證等。歡迎客戶來電諮詢。

星馬旅行社

星馬七天 \$2290

【本報訊】星馬旅行社星馬七天 \$2290，為客戶提供優質的旅遊服務。該行程包括星洲、馬六甲、吉隆坡等地。

星馬旅行社

星馬七天 \$2290

【本報訊】星馬旅行社星馬七天 \$2290，為客戶提供優質的旅遊服務。該行程包括星洲、馬六甲、吉隆坡等地。

星馬旅行社

星馬七天 \$2290

【本報訊】星馬旅行社星馬七天 \$2290，為客戶提供優質的旅遊服務。該行程包括星洲、馬六甲、吉隆坡等地。

星馬旅行社

星馬七天 \$2290

【本報訊】星馬旅行社星馬七天 \$2290，為客戶提供優質的旅遊服務。該行程包括星洲、馬六甲、吉隆坡等地。

星馬旅行社

星馬旅行社：提供多種旅遊套餐，包括機票、酒店、簽證等。歡迎客戶來電諮詢。

星馬旅行社

星馬旅行社：提供多種旅遊套餐，包括機票、酒店、簽證等。歡迎客戶來電諮詢。

星馬旅行社

星馬旅行社：提供多種旅遊套餐，包括機票、酒店、簽證等。歡迎客戶來電諮詢。

星馬旅行社

星馬旅行社：提供多種旅遊套餐，包括機票、酒店、簽證等。歡迎客戶來電諮詢。

[illegible]

出口船期預告

| 歐 洲 線 | | |
|--------------------|--------|-----|
| 船 名 | 開往港口 | 月 日 |
| CONTEINDER BEZANT | 地中海 | 公 寶 |
| MIN JIANG | 英國歐洲 | 月 日 |
| RIJEKA | 地中海 | 月 日 |
| LARCH | 地中海 | 月 日 |
| YIN KIM | 歐洲 | 月 日 |
| LARGS BAY | 歐洲 | 月 日 |
| TOYAMA | 歐洲 | 月 日 |
| CAPTAIN STEFANOS | 亞歷山大 | 月 日 |
| GRODEKOVO | 歐洲 | 月 日 |
| CHEVALIER ROZE | 歐洲 | 月 日 |
| B. RUMINSKI | 歐洲 | 月 日 |
| NIKOLAY GOLOVANOVA | 歐洲 | 月 日 |
| AMAZON | 地中海 | 月 日 |
| OCEAN ESPERANCE | 地中海 | 月 日 |
| CHAR NING | 地中海 | 月 日 |
| ALAN | 地中海 | 月 日 |
| EVER LUCKY | 歐洲 | 月 日 |
| LAURA MAERSEK | 歐洲 | 月 日 |
| YELAN | 地中海 | 月 日 |
| SEVEN SEAS BRIDGE | 歐洲 | 月 日 |
| ARISTOGENIS | 地中海 | 月 日 |
| NIKIITA MITCHENKO | 地中海 | 月 日 |
| BENARMIN | 歐洲 | 月 日 |
| EASTERN PEARL | 地中海 | 月 日 |
| MEK. ZHELOVSKIY | 歐洲 | 月 日 |
| NEPTUNE CRYSTAL | 歐洲 | 月 日 |
| JINGCHENGJIANG | 英國歐洲 | 月 日 |
| EVER VITAL | 歐洲 | 月 日 |
| CHEVALIER DE BLOIS | 地中海 | 月 日 |
| ARETI | 歐洲 | 月 日 |
| KHUD. PROROKOV | 歐洲 | 月 日 |
| PETR EMTSOV | 地中海熱那亞 | 月 日 |
| XING NING | 香港 | 月 日 |
| TRANSWORLD BRIDGE | 歐洲 | 月 日 |
| H.K. EXPRESS | 歐洲 | 月 日 |

| | | |
|-------|-------------------|------|
| 中實信 | JAPAN TRADER | 印尼 |
| 泰隆藍寶 | CENTRAL LUZON | 馬尼拉 |
| 天佑 | THAI PAILIN | 曼谷 |
| 廣隆 | SUN BLESSED | 新加坡 |
| 世界之虎 | BLACK WHALE | 新加坡 |
| 洛江 | WORLD TIGER | 曼谷 |
| 摩利拿 | GUNUNG LOKON | 新加坡 |
| 巴利 | MORERA | 印尼 |
| 阿蘭達馬士 | PALMERA | 新加坡 |
| 山幸丸 | SARILUD MAERKS | 新加坡 |
| 萬利柏美利 | SANKOU MARU | 新加坡 |
| 義森都亞 | MANOLOEVERETT | 曼谷 |
| 寶祿 | GARSA DUA | 新加坡 |
| 東振 | BOBCAT | 馬尼拉 |
| 海南 | DONG NAM | 馬尼拉 |
| 海濱黃玉 | NEPTUNE TOPAZ | 馬尼拉 |
| 成廣興 | AND, WIJAYA | 馬尼拉 |
| 永安 | FORTUNE RUNNER | 庇能蘇比 |
| 紀遠 | KIN TRADER | 新加坡 |
| 陽江 | KEUMGANG GLORY | 新加坡 |
| 合安 | ELMO | 新加坡 |
| 萬西美 | MAH I | 曼谷 |
| 英華聯士 | DYNAMIC ACE | 馬尼拉 |
| 萬加連 | SEAWOOD ADVENTURE | 馬尼拉 |
| 順風 | DIAKARTA | 馬尼拉 |
| 新順 | SHIMANO | 新加坡 |
| 馬士基德 | SINGWIND | 曼谷 |
| 亞細亞威 | MAERKS PINTO | 新加坡 |
| 百利他美利 | ANDHIKA ADIRAJA | 馬尼拉 |
| 亞細馬士基 | PABLOEVERETT | 曼谷 |
| | KARNALUD MAERKS | 新加坡 |
| | KINABALU SEPULOH | 新加坡 |
| 世界之獅 | WORLD LION | 曼谷 |
| 巴達海 | PRAVADE SEA | 新加坡 |
| 實發 | UJUNG EMPAT | 納閩亞庇 |
| 海南七號 | DONAM No. 7 | 新加坡 |
| 海邊黃玉 | NEPTUNE TOPAZ | 新加坡 |
| 美加美 | DINA | 曼谷 |
| 海邊海玉 | NEPTUNE ZIRCON | 馬尼拉 |

| | | | | | |
|-------|-------------------|-------|-------|---|-----|
| 東平二號 | TUNG PING No. 2 | 高雄 | 10月11 | 海 | 昌興 |
| 肉南一號 | DONAM No. 1 | 釜山 | 10月11 | 港 | 昌興 |
| 利文治美祥 | RAMONEVERRETT | 日本 釜山 | 10月12 | 港 | 新 |
| 美那 | MAWLAMAYANG | 日本 | 10月12 | 港 | 炳興 |
| 上海 | SHANGHAI | 上海 | 10月12 | 港 | 招商局 |
| 寶島貨價 | FORMOSA CONTAINER | 基隆 | 10月12 | 港 | 豐海 |
| 建華二號 | KIEN HWA No. 2 | 高雄 | 10月14 | 東 | 海 |
| 泰來 | TAI LAI | 高雄 | 10月14 | 東 | 海 |
| 歐古隆 | GYOKURYU | 日本 | 10月14 | 東 | 邦 |
| 東南 | HP DONGNAM | 釜山 | 10月14 | 東 | 美 |
| 天翔 | SKY HOVER | 天津 | 10月15 | 南 | 輝 |
| 美成 | HSING HWA | 天津 | 10月15 | 南 | 輝 |

| | | | | |
|-------|-------------------|---------|-----|----|
| 阿瓦呂 | YOHKOH MARU | 美國西岸加拿大 | 10月 | 峯 |
| 阿爾馬士 | ALVA MAERSK | 加州紐約 | 10月 | 川 |
| 杜魯門總統 | ZIMES, TRUMAN | 加州西北太平洋 | 10月 | 士統 |
| 新海發 | ZIM HAI FA | 洛杉磯紐約 | 10月 | 德 |
| 落基輪船 | RHEIN EXPRESS | 加州西北太平洋 | 10月 | 山 |
| 美利輪士 | BONITA ACE | 美國西岸 | 10月 | 美 |
| 美國太公 | JAM, ASTRONAUT | 加州紐約 | 10月 | 輪 |
| 勝來 | SINJALU | 加州西北太平洋 | 10月 | 士 |
| 海皇明珠 | NEPTUNE PEARL | 美國西岸 | 10月 | 美 |
| 探衛者 | SL, DEFENDER | 西北太平洋 | 10月 | 海 |
| 太平洋貨 | PACIFIC CONTAINER | 加州 | 10月 | 香 |
| 長勇 | EVER VALIANT | 洛杉磯紐約 | 10月 | 吉 |
| 快樂海洋 | MERRY OCEAN | 美國加拿大 | 10月 | 川 |
| 李傑倫 | MAL, MONSOON | 美國加拿大西岸 | 10月 | 崎 |
| 東方閣員 | ORT, MINISTER | 加州紐約 | 10月 | 師 |
| 自由 | SL, LIBERATOR | 西南太平洋 | 10月 | 海 |
| 倫發 | TOWER BRIDGE | 美國西岸 | 10月 | 輪 |
| 格倫德埃 | PRES, GRANT | 加州西北太平洋 | 10月 | 川 |
| 海平寶 | SEAPAC PRINCETON | 西薩爾哥哥華 | 10月 | 馬 |
| 河利達士 | ARILD MAERSK | 加州紐約 | 10月 | 士 |
| 或沙快 | WESER EXPRESS | 西北太平洋 | 10月 | 德 |
| 美國貿易 | AMERICAN TRADER | 加州紐約 | 10月 | 美 |
| 新航者 | SL, INNOVATOR | 西北太平洋 | 10月 | 海 |
| 加州輪士 | CLIPPER ACE | 美國西岸 | 10月 | 中 |
| 麥道通輪 | PRES, MADISON | 加州西北太平洋 | 10月 | 士 |
| 海皇琥珀 | NEPTUNE AMBER | 美國西岸 | 10月 | 德 |
| 海洋寶 | OCEAN CONTAINER | 加州 | 10月 | 香 |
| 約翰寶 | JOHN BAKKE | 加州西北太平洋 | 10月 | 馬 |
| 發展者 | SL, DEVELOPER | 西北太平洋 | 10月 | 海 |
| 美蘭元首 | KOREAN WONIS ONE | 加州紐約 | 10月 | 利 |
| 百保泰 | BARBER TAIF | 洛杉磯紐約 | 10月 | 士 |
| 安納瑪士 | ARNOLD MAERSK | 加州紐約 | 10月 | 馬 |

| | | | | |
|-------|------------------|------|-------|-----|
| 安美 | NL, BANGKOK | 中南美 | 10月8 | 華三 |
| 暹羅曼谷 | INDUS MARU | 中南美 | 10月11 | 隆大 |
| 印度丸 | BIEI | 墨西哥 | 10月10 | 大福 |
| 比比 | TAI YUAN | 智魯 | 10月12 | 泰福 |
| 太原 | MARANON | 智魯 | 10月13 | 天利 |
| 馬拉尼特 | EVER VALIANT | 加那比海 | 10月13 | 梓達 |
| 長壽 | CHAR TAH | 加那比海 | 10月13 | 興德 |
| 嘉通 | MAL, MONSOON | 拉丁美洲 | 10月14 | 百保利 |
| 興泰隆 | FRANCE MARU | 智利 | 10月14 | 利峰 |
| 法蘭西丸 | OCEAN ENTERPRISE | 中南美 | 10月15 | 大隆 |
| 海洋企業 | NL, NAGASAKI | 智利 | 10月16 | 隆三 |
| 暹羅金時 | BALDER ANTWERPEN | 南美洲 | 10月16 | 隆三 |
| 安特衛普 | ANNA DRACOPLOS | 加那比海 | 10月18 | 隆三 |
| 安那多羅士 | PRIMERA PEAK | 南美洲 | 10月20 | 隆三 |
| 亞大卡馬 | ATACAMA | 南美洲 | 10月22 | 天祥 |
| 海成 | IBENAL ROOMI | 加那比海 | 10月22 | 海運 |

| | | | | |
|-------|--------------|-----|-------|-----|
| 利來自由城 | NL, FREETOWN | 新西蘭 | 10月8 | 太古 |
| 亞洲明珠 | ASIAN PEARL | 澳洲 | 10月10 | 太古 |
| 愛嬌斯 | ALTIS | 新西蘭 | 10月13 | 森那美 |
| 東方專家 | ORT, EXPERT | 澳洲 | 10月14 | 港郵 |

| 十月五日 | (每安士美元計) | | |
|---------------|--------------|-----------|--------|
| (每兩港元計) | 十 月 | 十二月 | |
| 開 市 | 3,125.00 | 444.00 | 449.50 |
| 最 高 | 3,177.00 | — | 454.00 |
| 最 低 | 3,120.00 | — | 448.00 |
| 收 市 | 3,184.00 | 444.50 | 453.50 |
| 升 降 | + 16.00 | + 4.50 | + 4.80 |
| 金 價 | -16.72 | — | — |
| 成交平數 | — | — | 50 |
| 現金成交共82半 | 總值3,8百萬美元 | | |
| 期金成交共28半 | — | | |
| 銀質金(每兩) | 3,320.00 | (平) | |
| 飾白金(每兩) | 3,320.00 | (平) | |
| 宣德林金幣入 | 2,725 | 賣出, 2,745 | |
| 銀行十安士 | 570.00 | (平) | |
| 銀價(票) 匯兌, 75厘 | 一個月, 18.375厘 | | |

| 貨名 | 幣位 | 買價 | 賣價 |
|-------|----|--------|-----|
| 日本國 | 一萬 | 761.01 | 764 |
| 比利時法郎 | 一萬 | 466.98 | 469 |
| 丹麥克朗 | 一百 | 24.09 | 24 |
| 芬拿大元 | 一百 | 145.23 | 146 |
| 西德馬克 | 一百 | 76.17 | 78 |
| 法國法郎 | 一百 | 31.50 | 31 |
| 英鎊 | 一百 | 318.43 | 320 |
| 奧幣 | 一百 | 174.37 | 175 |
| 挪威克朗 | 一百 | 29.79 | 29 |
| 荷蘭盾 | 一百 | 68.22 | 68 |
| 新加坡元 | 一百 | 28.49 | 28 |
| 香港元 | 一百 | 82.49 | 82 |
| 奧地利先令 | 一百 | 10.89 | 10 |
| 意大利里拉 | 一萬 | 14.80 | 14 |
| 瑞土法郎 | 一百 | 90.77 | 91 |
| 瑞典克朗 | 一百 | 31.26 | 31 |

(材料來源：中國對外貿易管理委員會)

| 單位 | | | | 實價 | |
|----|---|------|--------|--------|----|
| 實 | 幣 | 單位 | 實價 | 實價 | 實價 |
| 典 | 鈔 | 每百 | 602.50 | 602.50 | |
| 興 | 票 | 每百 | 938.80 | 904.20 | |
| 克 | | 每磅 | 10.95 | 11.15 | |
| 西 | 德 | 每百 | 287.00 | 288.00 | |
| 瑞 | 士 | 每百 | 316.00 | 316.00 | |
| 法 | 法 | 每百 | 102.00 | 104.00 | |
| 荷 | 蘭 | 每百 | 288.00 | 280.00 | |
| 意 | 比 | 每千 | 4.70 | 5.10 | |
| 加 | 拿 | 每千 | 487.50 | 502.50 | |
| 澳 | 元 | 每百 | 682.00 | 687.00 | |
| 日 | 圓 | 每萬 | 263.80 | 264.80 | |
| 新 | 加 | 每百 | 283.50 | 286.00 | |
| 菲 | 披 | 每百 | 70.00 | 71.50 | |
| 印 | 尼 | 每百 | 26.20 | 26.80 | |
| 荷 | 盾 | 每萬 | 91.50 | 93.30 | |
| 新 | 台 | 每百 | 15.70 | 15.90 | |
| 港 | 幣 | 每百 | 84.30 | 86.00 | |
| 民 | 幣 | 每百 | 349.24 | 351.00 | |
| 每 | 百 | 元兌民幣 | 28.48 | 28.63 | |

(材料來源：實生銀行)

港・汕・廈・運輪船

船期表

| | | | |
|------------------|----------------------------------|-----|--------------|
| 香港開 | 下午 3 時 | 到汕頭 | 次日上午 6 時 |
| | (逢 2, 6, 10, 14, 18, 22, 26, 30) | | |
| 汕頭開 | 下午 5 時 | 到香港 | 次日上午 10 時 |
| | (逢 4, 8, 12, 16, 20, 24, 28, 31) | | |
| 廈門航線 | | | |
| 香港開 (逢週二) | | 到廈門 | 約 19 至 22 小時 |
| 下午 12.00 | | 到香港 | 約 19 至 22 小時 |
| 廈門開 (逢週五) | | 到廈門 | 約 19 至 22 小時 |
| 下午 12.30 | | 到香港 | 約 19 至 22 小時 |
| 廈門開 (逢週二) | | 到廈門 | 約 19 至 22 小時 |
| 中午 12.00 | | 到香港 | 約 19 至 22 小時 |
| 上海航線 | | | |
| 香港開 (逢 12, 27 號) | | 到上海 | 約 60 小時 |
| 下午 2.00 | | 到上海 | 約 60 小時 |
| 上海開 (逢 4, 19 號) | | 到香港 | 約 60 小時 |
| 上午 11.00 | | 到香港 | 約 60 小時 |
| 海峽航線 | | | |
| 香港開 (逢 4, 19 號) | | 到上海 | 約 60 小時 |
| 下午 2.00 | | 到上海 | 約 60 小時 |
| 上海開 (逢 12, 27 號) | | 到香港 | 約 60 小時 |

| 香港商品交易所行情 | | | |
|---------------|-------|----------|--------|
| (10月6日，每磅美仙計) | | | |
| | 交收月份 | 開市 | 收市 |
| 原 棉 | 10/81 | | |
| | 12/81 | | |
| | 3/82 | | |
| | 6/82 | | |
| | | 今日無報 | |
| 未平合約：0 | | 成交合約：0 | |
| 原 糖 | 1/82 | 12.38 | 12.20 |
| | 3/82 | 14.04 | 14.05 |
| | 5/82 | 14.41 | 14.58 |
| | 7/82 | 14.78 | 14.88 |
| | 9/82 | 16.00 | 15.80 |
| | 10/82 | 16.02 | 16.30 |
| 未平合約：3 | | 成交合約：790 | |
| 黃 豆 | 10/81 | 129.00 | 131.00 |
| | 11/81 | 128.00 | 125.40 |
| | 12/81 | 123.00 | 122.60 |
| | 1/82 | 121.40 | 121.40 |
| | 2/82 | 121.60 | 121.20 |
| | 3/82 | 120.80 | 120.40 |

[illegible]

招租
 座30呎適合銀
 座九至十二時



九九年

永德商業中心

Wing Tuck Commercial Centre

上環永樂西街177-183號 文咸西街13-19號

上環地王 · 雙面商廈 · 廿四層高
外型雄偉 · 中區咫尺 · 鄰近地站
中央冷氣 · 古銅鋁窗 · 茶色玻璃
防盜系統 · 特平單位 · 四十萬起
八二年中 · 即可建成 · 營業請早

付款辦法：首期一成，餘分三期每期三月每月次供
半成所餘七成半有入伙紙後14天內付清
或由本公司代辦銀行十二年分期付款手續

聯仁企業有限公司 六基有限公司 百成發展有限公司
香港高陞街39號3樓 香港中環威靈頓街39至41號 香港永樂西街154號二樓
電話：5-491479 電話：5-252497 電話：5-433603

大公報
ung-Pao
nessy Road
g Kong
九十七號二第
尼軒港香，址地
五七，機話電
半張三紙出日今
務印利有港香

珍珠膏
常用伊話
青春快樂
容
保持青春
歡迎洽試
藥行有售
易寶隆公司
884880 3-841641
基羅格有此估計
利比亞獲蘇情報
主持刺殺薩達特

四川副省長談抗洪

鍾欣

正在北京工作的四川省副省長鍾欣，於九月二日接見中國新聞記者，談及抗洪問題。鍾氏表示，四川全省人民，正以極大的勇氣，與洪水搏鬥。目前，全省抗洪工作，已進入最艱苦的階段。他呼籲全國同胞，應給予四川抗洪同胞，更多的同情與援助。

服裝展銷盛況空前

貴生

九月二日，一位顧客在天津路服裝展銷會上，買到了一件新式西裝。這位顧客表示，這件西裝不僅款式新穎，而且質地優良，價格低廉。他認為，這次服裝展銷會，對於推廣四川服裝工業，具有極大的意義。

小貓綉品傳深情

李文

在抗戰時期，物資極其匱乏，但四川婦女們，卻利用綉品，表達了她們對親人的思念之情。這些綉品，不僅具有實用價值，更是一份份濃濃的鄉愁。

筆墨變寫江山

王維友

浙江美術學院教授王維友，近年來致力於山水畫的創作。他認為，山水畫不僅是藝術的表現，更是對大自然的熱愛與讚美。他的作品，展現了大自然的雄偉與壯麗。

白鷺洲漸成旅遊區

謝銀芳

白鷺洲位於江蘇省，風景優美，氣候宜人。近年來，隨著交通的便利，白鷺洲已逐漸成為一個熱門的旅遊勝地。遊客們紛紛前往，欣賞這裡的美景。

各地通訊

各地通訊

各地通訊：包括各地新聞、社會動態、文化藝術等。內容豐富，涵蓋了當時社會的各個方面。

筆墨變寫江山

王維友

筆墨變寫江山：描寫了王維友在山水畫創作上的心得與體會。他認為，山水畫是中國傳統藝術的瑰寶，值得我們深入挖掘與傳承。

白鷺洲漸成旅遊區

謝銀芳

白鷺洲漸成旅遊區：介紹了白鷺洲的自然景觀與人文底蘊。這裡不僅風景宜人，還擁有悠久的歷史文化。

四川副省長談抗洪

鍾欣

四川副省長談抗洪：進一步闡述了四川抗洪的現狀與挑戰。鍾氏強調，抗洪工作是一場持久戰，需要全省人民團結一致，共渡難關。

服裝展銷盛況空前

貴生

服裝展銷盛況空前：詳細描述了服裝展銷會的現場情況。參觀人數眾多，交易活躍，展現了四川服裝工業的實力。

小貓綉品傳深情

李文

小貓綉品傳深情：進一步探討了綉品在抗戰時期所扮演的角色。它不僅是藝術的載體，更是情感的紐帶。

筆墨變寫江山

王維友

筆墨變寫江山：介紹了王維友的最新畫作。這些作品展現了大自然的磅礴氣勢，令人震撼。

白鷺洲漸成旅遊區

謝銀芳

白鷺洲漸成旅遊區：進一步分析了白鷺洲旅遊開發的潛力。隨著基礎設施的完善，這裡將成為一個更具吸引力的旅遊目的地。

第四：冰心與何處

冰心與何處

冰心與何處：這是冰心女士的一篇散文。她通過對自然景觀的描寫，表達了對生活的感悟與思考。文字優美，意境深遠。

林說小

林說小

林說小：這是林女士的一篇小說。故事發生在一個偏僻的小山村，描寫了當地人民的日常生活與情感糾葛。情節動人，引人深思。